



Rivière du Grand Morin
Grand Morin River



Lavoir d'Esternay
Washing place in Esternay



Eglise Saint Rémi / Saint Remi's church

INFORMATIONS SUR LE PARCOURS INFORMATION ABOUT THE ROUTE

Départ et Arrivée / Departure and arrival point :
Place du Général de Gaulle (Eglise) - Esternay

Durée : 1 h 30 - Distance : 6,5 km
Duration : 1 h 30- Distance : 6,5 km

Possibilité de stationner / Car park facilities :
Place du Général de Gaulle ; Place des Tilleuls

Niveau : Moyen
Degree of difficulty : Middle

BALISAGE DE COULEUR VERT
SIGNS ARE IN GREEN COLOR

*Il est possible de combiner les 3 parcours pour
n'en faire qu'un de 13 km.*
*You can match the three routes in one,
and do 13km*

Contact

Office de Tourisme de Sézanne et sa Région
(Petite Cité de Caractère)

Place de la République - 51120 Sézanne

+33 (0)326 805 413 - contact@sezanne-tourisme.fr

Mar au Sam > 9h-12h30/14h-17h30 - Tue to Sat > 9am-12.30pm/2pm-5.30pm

Juillet & Août : Lundi au Samedi > 9h-12h30/14h-18h

July & August : Mon to Sat > 9am-12.30pm/2pm-6pm

Bureau d'Information Touristique d'Esternay

Place des Droits de l'Homme - 51310 Esternay

+33 (0)326 805 413 - esternaytourisme@gmail.com

Mar au Sam > 9h-12h30/14h-17h30 - Tue to Sat > 9am-12.30pm/2pm-5.30pm

Ouvert d'avril à septembre uniquement / Open from April to September

Bureau d'Information Touristique d'Anglure

7 rue de Châlons - 51260 Anglure

+33 (0)326 805 413 - angluretourisme@gmail.com

Mar au Sam > 9h-12h30/14h-17h30 - Tue to Sat > 9am-12.30pm/2pm-5.30pm

Ouvert d'avril à septembre uniquement / Open from April to September

Suivez nous sur / Follow us on

www.sezanne-tourisme.fr

Office de tourisme de Sézanne & sa région

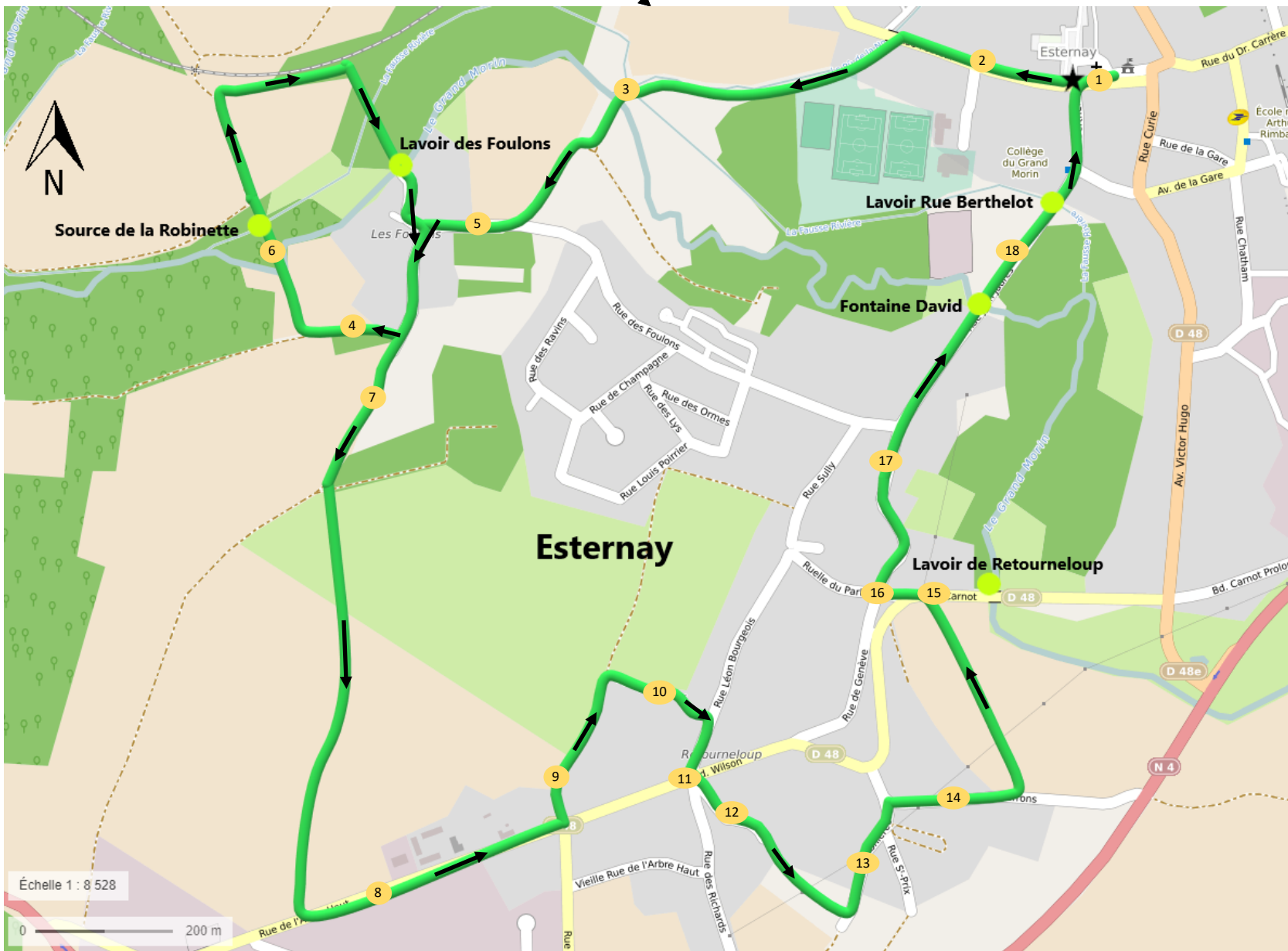
[sezanne_tourisme](https://www.instagram.com/sezanne_tourisme)

Do not litter please.
Conception & Réalisation : Tourist Office of Sézanne and its Region - Edition 2020
Items may differ from photograph - Printed by Tourist Office of Sézanne and its Region

Ne pas jeter sur la voie publique
Conception & réalisation : Office de Tourisme de Sézanne et sa Région - Edition 2020 ;
Photos non contractuelles / Impression par l'Office de Tourisme de Sézanne & sa Région

Circuit des Foulons-Retourneloup Foulons-Retourneloup Route





Starting from Saint-Remi's church, take on « Rue Pasteur », 1 up to the sports complex (soccer field) 2 and turn right into the path. Walk along the complex and follow the River (Le Ru), cross the bridge called « Pont de la Bûche », 3 over the Grand Morin river and reach « Rue de Robinette » 4 through « Rue des Foulons ». 5 Take the « Chemin des la source de la Robinette » (on the right side). 6

You are now next to the washing place named « Lavoir des Foulons » in the curve of the Grand Morin river. Use the bridge in order to cross. Continue into « Rue de la Robinette » and follow into the path (Rue Georges). 7 Turn left into « Rue de l'Arbre Haut ». 8 Pass in front of the police station and turn left onto the path called « de derrière le bois ». 9 Take the first turning on the right up to « Rue Léon Bourgeois ». 10 Cross « Boulevard Wilson », 11 take « Rue du Clos de la Ferme » 12 then « Rue des Limonnières » 13 and « Rue des Larrons ». 14 At the end of the street turn left into the path. You will reach reach « Boulevard Carnot ». 15 On your right is the washing place called « La voir de Retourneloup ».

Go back on your feet up to « Ruelle du Parlement » 16 and turn right at the stop sign in « Rue Locarno », 17 then in « Rue Jean Jaurès ». 18 At the corner of those two street, at the end of a path is the David's fountain. Go back on your feet till « Rue Jean Jaurès » 18 and go up the street. On your right side is a huge washing place with a rectagular red bricks' construction. Go back to downtown.

Au départ de l'Eglise Saint Rémi, prendre la rue Pasteur, aller jusqu'au 1 complexe sportif (terrains de football), 2 prendre le chemin à droite. Il longe le complexe et suit le Ru, passer le pont de la Bûche, 3 sur le Grand Morin et rejoindre la Rue de la Robinette 4 via la Rue des Foulons. 5 Prendre le Chemin de la source de la Robinette (à droite). 6

Vous voici à proximité du lavoir des Foulons dans une courbe du Grand Morin. Utiliser le pont pour traverser. Continuer par la Rue de la Robinette et suivre le chemin du haut (Rue Georges). 7 Tourner à gauche dans la rue de l'Arbre Haut. 8 Passer devant la gendarmerie et tourner à gauche dans le chemin dit « de derrière le bois ». 9 Tourner dans le 1^{er} chemin à droite jusqu'à la Rue Léon Bourgeois. 10 Traverser le Boulevard Wilson, 11 prendre la Rue du Clos de la Ferme 12 puis la Rue des Limonnières, 13 et celle des Larrons. 14 Au bout de la rue, tourner à gauche dans le chemin. Vous arrivez au Boulevard Carnot, 15 à droite se trouve le lavoir de Retourneloup.

Revenir sur vos pas jusqu'au bas de la Ruelle du Parlement 16 et prendre à droite au stop, la Rue Locarno 17 puis la Rue Jean Jaurès. 18 À l'angle de ces deux rues, au fond d'un sentier se trouve la fontaine David. Revenir sur vos pas jusqu'à la Rue Jean Jaurès 18 et la remonter. À droite, un imposant lavoir rectangulaire en briques rouges. Retour au centre-ville.